RENDEZ-VOUS

2018
2019

RENCONTRES

CONFÉRENCES

VISITES

SAINT GERMAIN
BOUCLES DE SEINE
TOURISME

NOS PÉPITES

Des écrins de verdure

Les trésors architecturaux

Découvertes de lieux inédits, visites insolites, conférences intimistes, rencontre artistique, randonnée culturelle et murder party, la saison automne-hiver à Saint Germain Boucles de Seine s'annonce palpitante !

La lumière et ses reflets

Les artisans et leurs matières précieuses

L'ÉDITO

Chers visiteurs,
Pour entrer dans l'automne en beauté, nous vous avons préparé un programme semestriel aux couleurs flamboyantes. En tournant les pages de ce livret, vous pourrez par exemple visiter des sites qui nous ouvrent exceptionnellement leurs portes tels que l'écluse et le barrage de Chatou, la Maison d'éducation de la Légion d'Honneur ou encore le Pavillon de Musique de Madame du Barry, mais aussi préparer les grandes expositions parisiennes de cet hiver sur les Impressionnistes, frissonner avec notre nouvelle offre de murder-party, vous passionner pour le savoir-faire d'un artisan d'art, remonter le temps en parcourant les villages de Fourqueux ou Chambourcy. Ces nombreux rendez-vous sont souvent agrémentés de savoureuses pauses gourmandes et toujours assurés par nos guides-conférenciers qui mettent tout leur talent à répondre à votre curiosité et à enrichir votre connaissance de notre territoire.

Madame Marcelle Gorgues
Présidente de l'Office de Tourisme Intercommunal
Conseillère départementale
Maire du Port-Marly

SOMMAIRE

L'Apothicairerie Royale	4	La Maison d'éducation de la Légion d'Honneur	15
Le musée Fournaise, "L'Âge de raison"	5	"Les contes de Monte-Cristo"	16
L'écluse et le barrage de chatou	6	Le lycée militaire de Saint-Cyr	17
"Collections privées, un voyage des Impressionnistes aux Fauves"	7	"La médecine au temps de Louis XIV"	18
La Maison natale Claude-Debussy	8	Le village de Fourqueux	19
L'église Sainte-Marguerite du Vésinet	9	"Les Fables de La Fontaine" à Chanorier	20
L'atelier d'art «Brindilles, enseignes et déco métal»	10	Randonnée culturelle : entre la vallée du ru de Buzot et la vallée de la Seine	21
Le Relais & Châteaux Cazaudehore - La Forestière	11	Le Pavillon de Musique de la Comtesse du Barry	22
Murder-Party	12	Les box'Office	23
Du Château Neuf au Pavillon Henri IV	13	Rendez-vous en ville	24
"Renoir, père et fils. Peinture et cinéma"	14	Conditions générales et particulières de vente	26

Légende : Durée Rendez-vous Tarifs Bon plan

VISITE GUIDÉE
A PARTIR DE 10 ANS

L'APOTHICAIRERIE ROYALE

La collection de pots en faïence ornés de motifs bleus, de bocaux en verre et de boîtes à plantes médicinales en bois décorées à la main est rassemblée dans son plus bel écrin au Jardin des Arts !

Tous les objets datent des XVII^{ème} et XVIII^{ème} siècles. Ces rares témoins de la médecine sous Louis XIV proviennent de deux hôpitaux royaux fondés à Saint-Germain-en-Laye au XVII^{ème} siècle : l'Hôpital Général Royal et l'Hôpital de la Charité. Venez admirer ce trésor royal !

DU SAMEDI 3 NOVEMBRE AU SAMEDI 30 MARS
- MARDI À 14H30
- SAMEDI À 11H

Pas de visite les jours fériés.

15 minutes

Gratuit, à partir de 10 ans

Office de Tourisme Intercommunal
Jardin des Arts, 3 rue Henri IV
78100 Saint-Germain-en-Laye

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Par Victoria Bernard
guide-conférencière

BON PLAN !
Après votre visite, installez-vous confortablement pour une pause gourmande au Café des Arts.

VISITE GUIDÉE
A PARTIR DE 15 ANS

LE MUSÉE FOURNAISE, "L'ÂGE DE RAISON"

Après le succès de "La Prime Enfance" en 2014, le musée Fournaise consacre le second volet de l'exposition "L'Enfant vu par les peintres au XIX^{ème} siècle" à "L'Âge de raison" de 1830 à 1914. C'est le temps de l'instruction pour certains, celui des apprentissages pour d'autres, celui de la misère harassante pour les moins chanceux. Mais c'est aussi le temps heureux des jeux, des camaraderies et des premiers instants de liberté. Au fil des décennies, les peintres, tous mouvements artistiques confondus, tendent à la recherche du naturel. Les gestes sont précis, les regards sont justes. Quarante toiles, prêtées par une trentaine de musées et collectionneurs privés, illustrent la vie des enfants de sept à douze ans.
Visite guidée suivie d'un goûter au restaurant La Maison Fournaise.

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Par Angeline Perrin
guide-conférencière

SAMEDI
3 NOVEMBRE 14H30

2h avec le goûter

20 € / adulte, 15 € / 15-17 ans

Musée Fournaise, Île des Impressionnistes
78400 Chatou

Le tarif inclut le droit d'entrée au musée, le conférencier et le goûter.

BON PLAN !
Prolongez votre découverte du Hameau Fournaise en admirant la collection d'art contemporain de la Galerie Bessières, ancienne Maison Levanneur.

VISITE COMMENTÉE
À PARTIR DE 8 ANS

L'ÉCLUSE ET LE BARRAGE DE CHATOU

Cette visite commentée du barrage de Chatou, de son écluse et de sa passe à poissons sera une occasion unique de s'immerger dans le monde du fluvial et de comprendre le fonctionnement de ces ouvrages d'art. Par ses dimensions impressionnantes, et son intégration paysagère dans un site classé (l'île des Impressionnistes) grâce au concours de l'architecte Luc Weizmann et par la technicité des différents procédés de construction, le barrage de Chatou fait aujourd'hui figure d'exemple dans le secteur des travaux publics et du génie civil.

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Par des agents de Voies Navigables de France

JEUDI
15 NOVEMBRE 14H30

1h

5 € / adulte, 4 € / 8-17 ans

Barrage de Chatou, 3 quai Watier
78400 Chatou

BON PLAN !
Connaissez-vous le golf de l'Île Fleurie et son restaurant le Rhino's Club ouvert à tous ?

CONFÉRENCE-PROJECTION
À PARTIR DE 10 ANS

"COLLECTIONS PRIVÉES, UN VOYAGE DES IMPRESSIONNISTES AUX FAUVES"

Le musée Marmottan-Monet expose quelque 60 œuvres issues de collections privées internationales, rarement montrées à Paris. De 1874, date à laquelle de jeunes artistes subversifs présentent leurs impressions, à 1905, année qui vit le scandale des Fauves au Salon d'Automne, la conférence vous convie à un voyage dans l'impressionnisme, entre ses descendants et ses détracteurs. Projection d'œuvres des prestigieux courants artistiques : les Impressionnistes, les Pointillistes, l'École de Pont-Aven, les Nabis, le symbolisme de Redon, les Fauves, sans oublier les sculpteurs Rodin, Claudel et Bourdelle.

En parallèle de l'exposition "Collections privées, un voyage des Impressionnistes aux Fauves" au Musée Marmottan-Monet, du 13 septembre 2018 au 10 février 2019.

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Par Marie-Agnès Renaud
guide-conférencière

SAMEDI
17 NOVEMBRE 14H30

1h30

9 € / adulte, 4 € / 10-17 ans

Salle Claude Luter, Espace André Malraux, 29 chemin du Clos Courché
78160 Marly-le-Roi

BON PLAN !
En sortant de la conférence, profitez d'une balade pour découvrir le parc Jean Witold et son esprit Art déco.

VISITE GUIDÉE
À PARTIR DE 8 ANS

LA MAISON NATALE CLAUDE-DEBUSSY

Debussy est sans nul doute l'un des plus grands compositeurs français. De par l'originalité de son langage et sa personnalité iconoclaste, il a façonné le paysage musical durant des décennies. En 2018, le centenaire de sa disparition représente ainsi l'occasion de faire découvrir ou redécouvrir cette musique originale et visionnaire.
En compagnie d'un guide-conférencier, présentation de l'exposition temporaire "Et sous l'ombre des vagues… la vie de Debussy" ; visite de l'espace muséographique et écoute musicale des œuvres emblématiques du compositeur.

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Par Victoria Bernard
guide-conférencière

_ SAMEDI 24 NOVEMBRE À 11H
_ SAMEDI 26 JANVIER À 11H

1h30

9 € / adulte, 4 € / 8-17 ans

38 rue au Pain
78100 Saint-Germain-en-Laye

BON PLAN !
Ne manquez pas la saison musicale de la Maison Natale avec une programmation de concerts inédits d'octobre à juin.

Le tarif inclut le droit d'entrée au musée et le conférencier.

VISITE COMMENTÉE
À PARTIR DE 10 ANS

L'ÉGLISE SAINTE-MARGUERITE DU VÉSINET

L'église Sainte-Marguerite, chef d'œuvre de modernité architecturale au milieu du XIX^{ème} siècle, construite au cœur de la ville-parc du Vésinet, compte en son sein le premier décor religieux de Maurice Denis (1870-1943) encore en place. Réalisé au tournant du XX^{ème} siècle (1898-1903), il comprend peintures murales et vitraux, marqués par l'influence de l'Art nouveau, mais aussi par la grande tradition de la peinture italienne que le peintre redécouvre à cette période. Les décors du chœur de l'édifice (ceux du "Nabi aux belles icônes", ainsi que les parties peintes antérieurement) ont été entièrement restaurés il y a quelques années, remettant en lumière la cohérence de cet ensemble.

SAMEDI
24 NOVEMBRE 14H30

1h30

9 € / adulte, 4 € / 10-17 ans

10 place de l'Église
78110 Le Vésinet

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Par Fabienne Stahl, Docteur en histoire de l'art, chargée de la valorisation des collections au musée départemental Maurice Denis

BON PLAN !
Vous avez apprécié les vitraux de l'église ? Découvrez les fresques d'Amaury Duval, élève de Maurice Denis, à l'église Saint-Germain !

RENCONTRE ARTISTIQUE
À PARTIR DE 10 ANS

L'ATELIER D'ART "BRINDILLES, ENSEIGNES ET DÉCO MÉTAL"

Graphiste de formation, autodidacte en ferronnerie d'art, Véronique Vandenroy découpe, meule, ponce, soude, peint et vernit des plaques d'acier zingué pour décorer les jardins, les terrasses, les balcons, les cheminées, les étagères, les murs, mais aussi pour habiller les commerces ! En 5 ans, Véronique a étoffé son savoir-faire et enrichi sa palette de "brindilles" ! Vous trouverez certaines de ses enseignes en métal personnalisées qui décorent les devantures des magasins dans les rues de Carrières-sur-Seine.
Visite de l'atelier suivie d'une collation (boisson chaude ou froide avec biscuits).

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Par Véronique Vanderoy
artisan d'art

SAMEDI
1ER DÉCEMBRE 14H30

1h30 avec le goûter

10 € / adulte, 8 € / 10-17 ans

23 rue du Général Leclerc,
78420 Carrières-sur-Seine
Parking boulevard Carnot à 400 m

L'atelier Brindilles est en extérieur et non chauffé, prévoyez une tenue en conséquence !

BON PLAN !
Venez avec votre dessin personnalisé et passez commande pour Noël ! Ou explorez Carrières à la découverte des enseignes réalisées par cette artiste pour les commerçants.

VISITE COMMENTÉE
À PARTIR DE 10 ANS

RELAIS & CHÂTEAUX CAZAUDEHORE - LA FORESTIÈRE

Cazaudehore est le nom d'une famille et d'un lieu, qui incarne depuis trois générations l'art de vivre et de recevoir à Saint-Germain-en-Laye. Cet établissement dispose de 30 chambres avec un restaurant gastronomique. Au coin du feu, prenez le temps d'évoquer l'histoire de ce "Relais & Châteaux", maison de famille où l'on se sent chez soi. En 2018, l'hôtel-restaurant fête ses 90 ans, l'occasion de revenir sur les grands événements qui ont façonné ce quartier avec notamment l'arrivée du train, le Camp des Loges et le Paris Saint-Germain (PSG).
A l'issue de la visite, il vous sera servi une pâtisserie maison accompagnée d'une boisson chaude.

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Par le propriétaire des lieux et le Docteur Berlie

LUNDI
3 DÉCEMBRE 15H

1h30 avec le goûter

20 € / adulte, 15 € / 10-17 ans

Avenue du Président John Fitzgerald Kennedy, 78100 Saint-Germain-en-Laye

Le tarif inclut le conférencier et le goûter.

BON PLAN !
Pensez à réserver vos plats de fête de Noël auprès de leur traiteur éphémère sur place.

ANIMATION
À PARTIR DE 12 ANS

MURDER-PARTY

Hier soir, un crime a été commis au sein du "bâtiment Henri IV", ancienne résidence de Monsieur et Madame Désoyer. Ce lieu offre un cadre exceptionnel pour résoudre une palpitante enquête interactive et théâtralisée. Menez l'investigation sur les traces de l'homicide commis hier soir. Les comédiens de "Artistes et Compagnie" vous invitent à les suivre dans cette folle aventure remplie d'énigmes et de suspens. Réflexion et bonne humeur, seront indispensables à la réussite de cette enquête criminelle.
En famille, entre amis ou entre collègues, une heure hors du temps dans l'Office de Tourisme Saint Germain Boucles de Seine.

- SAMEDI 8 DÉCEMBRE
- SAMEDI 5 JANVIER
- SAMEDI 2 FÉVRIER
- SAMEDI 2 MARS
- SAMEDI 6 AVRIL

À 14H30, 15H30 & 16H30

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Par les comédiens de "Artistes et Compagnie"

1h

12 € / adulte, 10 € / 12-17 ans,
20 € / famille (1 adulte + 1 ado)

Office de Tourisme Intercommunal
Jardin des Arts, 3 rue Henri IV
78100 Saint-Germain-en-Laye

BON PLAN !
Demandez le programme des "Murder-Party" qui se déroulent au château de Monte-Cristo.

VISITE-PROJECTION
À PARTIR DE 15 ANS

DU CHÂTEAU-NEUF AU PAVILLON HENRI IV

En 1557, Henri II décide d'installer une "Maison du théâtre et de la Baignerie" à Saint-Germain-en-Laye. Henri IV reprend le projet en l'agrandissant. Le château devient alors l'une des merveilles du monde. Louis XIV y naît le 5 septembre 1638. Le Château-Neuf est ensuite délaissé puis en grande partie rasé par le comte d'Artois avant la Révolution.
En 1837, l'arrivée du train au Pecq contribue à l'essor du tourisme et au développement de l'hôtel restaurant Pavillon Henri IV. Un film réalisé par Jacques Paolo, infographiste Saint-Germanois, vous proposera une déambulation dans les jardins et les terrasses du Château-Neuf. A l'issue de la présentation, un goûter vous sera proposé dans le salon historique.

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr
Par Victoria Bernard, guide-conférencière et Jacques Paolo, infographiste

_ SAMEDI 12 JANVIER À 15H
_ SAMEDI 19 JANVIER À 15H

2h30 avec le goûter

20 € / adulte, 15 € / 15-17 ans

Hôtel-restaurant Pavillon Henri IV, 19-21 rue Thiers, 78100 Saint-Germain-en-Laye

Le tarif inclut le conférencier et le goûter.

BON PLAN !
En sortant du Pavillon Henri IV, longez la grande Terrasse dessinée par Le Nôtre et appréciez la vue imprenable sur la vallée de la Seine.

CONFÉRENCE-PROJECTION
À PARTIR DE 12 ANS

"RENOIR, PÈRE ET FILS. PEINTURE ET CINÉMA"

Pierre-Auguste Renoir et Jean Renoir. Le père et le fils, le premier est un peintre mondialement connu, le deuxième va devenir cinéaste, non pas moins connu. Jean, après avoir choisi la carrière militaire, se lancera dans le cinéma, d'après lui, pour permettre à son épouse de devenir comédienne. Mais est-ce si simple ? Le cinéma n'est-il pas plutôt un moyen de continuer le dialogue entamé au cours de la première guerre mondiale avec un père âgé qu'il ne connait, finalement, pas si bien ? L'exposition du musée d'Orsay revient sur le dialogue permanent entre l'œuvre du père et du fils. En parallèle de l'exposition "Renoir, père et fils. Peinture et cinéma" au musée d'Orsay, du 6 novembre 2018 au 27 janvier 2019, et dans le cadre du centenaire de la mort de Pierre-Auguste Renoir.

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Par Sandrine Faucher
guide-conférencière

SAMEDI
19 JANVIER 14H30

1h30

9 € / adulte, 4 € / 12-17 ans

Salle Luter, Espace André Malraux,
29 chemin du Clos Courché
78160 Marly-le-Roi

BON PLAN !
Le soir même le Centre Culturel Jean Vilar propose un spectacle d'humour poétique "Rien à dire" à 20h30.

VISITE COMMENTÉE
À PARTIR DE 12 ANS

LA MAISON D'ÉDUCATION DE LA LÉGION D'HONNEUR

Située au cœur de la forêt de Saint-Germain-en-Laye, la Maison d'Education des Loges est l'un des établissements fondés par Napoléon Ier pour l'instruction des jeunes filles dès 1810. La Maison est, à l'origine, une œuvre sociale destinée à prendre en charge l'éducation de jeunes filles pauvres ou orphelines de guerre, dont les parents, grands-parents ou arrière-grands-parents ont reçu la Légion d'Honneur. Par la suite, cela a été étendu aux petites-filles et arrières-petites-filles des médaillés militaires et de l'Ordre national du mérite.
Découverte de la cour d'honneur, de la chapelle, des lieux de vie des élèves (notamment du parc et du dortoir).

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Par les élèves de l'établissement

JEUDI
24 JANVIER 10H30

1h30

7 € / adulte, 4 € / 12-17 ans

Route des Loges
78100 Saint-Germain-en-Laye

BON PLAN !
En sortant ne manquez pas de rendre visite à Saint-Fiacre, dont l'oratoire est accolé à la Maison d'Éducation. Parcours "Sentier des Oratoires" disponible à l'Office de Tourisme.

VISITE CONTÉE
À PARTIR DE 10 ANS

"LES CONTES DE MONTE-CRISTO"

Grand voyageur et conteur, Alexandre Dumas nous entraîne aussi dans des récits dits "pour petits et grands enfants". Il sera question dans ces contes qu'il appelle "extravagants", d'un prince charmant, d'un sifflet enchanté, d'un héros malheureux, ou d'une morale inattendue... En parcourant le parc et le château qu'il a voulu féériques... Laissez-vous séduire autrement en écoutant les contes merveilleux ou facétieux écrits par Alexandre Dumas, raconteur universel, ou par les frères Grimm, ses contemporains, grands collecteurs du XIX^{ème} siècle, qu'il a contribué à adapter en France.
Visite contée pour adultes et enfants de plus de 10 ans.

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Par Pascale Florin
guide-conférencière

SAMEDI
26 JANVIER 14H30

1h30

12 € / adulte, 10 € / 10-17 ans

Château de Monte-Cristo,
Chemin du Hauts des Ormes
78160 Marly-le-Roi

Le tarif inclut le droit d'entrée au site et le conférencier.

BON PLAN !
Descendez jusqu'à la passerelle du Port-Marly et découvrez l'Île de la Loge.

VISITE GUIDÉE
À PARTIR DE 10 ANS

LE LYCÉE MILITAIRE DE SAINT-CYR

Héritier de trois siècles d'histoire et d'une tradition d'enseignement, le lycée garde encore aujourd'hui très présent le souvenir de la Maison royale de Saint-Louis. Créé par Madame de Maintenon, cet établissement réservé aux jeunes filles de la noblesse pauvre accueillit plus de 3000 "demoiselles" jusqu'à la fin de l'Ancien Régime.
La prestigieuse École Spéciale militaire aujourd'hui à Coëtquidan, occupa également les lieux de 1808 à 1940, 40 000 jeunes officiers ont été formés ici. Le lycée militaire a pris la relève depuis 1966. Visite guidée du musée et de la chapelle.

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Par Martine Anstett
guide-conférencière

SAMEDI
2 FÉVRIER 14H30

1h30

12 € / adulte, 10 € / 10-17 ans

Entrée du lycée militaire, 2 avenue Jean Jaurès, 78210 Saint-Cyr-l'École

Le tarif inclut le droit d'entrée au site et le conférencier.

BON PLAN !
Balade-découverte autour des hôtels particuliers de Saint-Germain-en-Laye dont celui de Madame de Maintenon, à disposition à l'Office de Tourisme.

CONFÉRENCE-PROJECTION
À PARTIR DE 12 ANS

"LA MÉDECINE AU TEMPS DE LOUIS XIV"

Plus meurtrière que rédemptrice, la médecine du Grand Siècle fut liée au trépas de nombre de ses contemporains. Les éternels saignées et lavements, moqués par Molière et craints par les malades font partie de la vie quotidienne. Le conférencier disséquera pour vous tous les secrets de cette médecine.
La visite sera suivie par la présentation de l'Apothicairerie Royale et un goûter au café des Arts.

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Par Marouane Ouled Amor
guide-conférencier

SAMEDI
9 FÉVRIER 14H30

2h30 avec le goûter

20 € / adulte, 15 € / 12-17 ans

Office de Tourisme Intercommunal,
Jardin des Arts, 3 rue Henri IV
78100 Saint-Germain-en-Laye

Le tarif inclut le droit d'entrée au site, le conférencier et le goûter.

BON PLAN !
Poursuivez la visite en vous rendant dans la galerie de l'hôpital de Saint-Germain et sa chapelle.

VISITE GUIDÉE
À PARTIR DE 8 ANS

LE VILLAGE DE FOURQUEUX

Puisant ses racines dans le Moyen-Âge, la commune de Fourqueux a traversé les siècles sous le signe de la chasse et de la vigne puis des récoltes maraîchères et fruitières. A partir de la deuxième moitié du XX^{ème} siècle, elle a subi une profonde métamorphose, passant du statut de petit bourg agricole à celui de village international. Cette visite guidée vous mènera à travers les rues de Fourqueux à la découverte de son patrimoine architectural mais aussi de ses personnages célèbres tels que l'horloger Armand Colin, le romancier Victor Hugo, le peintre Henri Marret ou encore le parolier Pierre Delanoë...
Cette visite est organisée en partenariat avec l'association Fourqueux Patrimoine.

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Par Chantal Garet
guide-conférencière

SAMEDI
16 MARS 14H30

1h30

9 € / adulte, 4 € / 8-17 ans

Devant l'église Sainte-Croix, 4 bis rue de Saint-Nom, 78112 Fourqueux

BON PLAN !
Profitez de la fin d'après-midi à Fourqueux pour boire un thé à l'Atelier Pièce Unique (1 place du Lavoir).

VISITE GUIDÉE
À PARTIR DE 5 ANS

"LES FABLES DE LA FONTAINE" À CHANORIER

Chanorier sert de théâtre et met en scène *Les Fables* de Jean de La Fontaine. Tout au long de la visite, petits et grands sont amenés à découvrir l'œuvre du célèbre fabuliste à travers une exposition ludique et originale. Habile mélange entre la brique LEGO® et notre patrimoine littéraire français, l'exposition propose une nouvelle lecture de l'ouvrage de La Fontaine. Ainsi, au sein des différentes espaces du château, les visiteurs pourront notamment apprécier des sculptures d'animaux en taille réelle, des saynètes, des tableaux et bien d'autres réalisations. La Fontaine à Chanorier, un rendez-vous culturel amusant à ne pas manquer ! La visite sera suivie d'un goûter au restaurant La Verrière.

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Par la médiatrice culturelle de Chanorier

SAMEDI
23 MARS 14H30

2h30 avec le goûter

20 € / adulte, 15 € / 5-17 ans

12 Grande rue
78290 Croissy-sur-Seine

Le tarif inclut le droit d'entrée au site, le conférencier et le goûter.

BON PLAN !
Vos enfants peuvent s'amuser lors des ateliers de construction LEGO®, pendant que vous visitez le Pavillon d'histoire Locale de Croissy.

RANDONNÉE CULTURELLE
À PARTIR DE 15 ANS

ENTRE LA VALLÉE DU RU DE BUZOT ET LA VALLÉE DE LA SEINE

En suivant le ru de Buzot, petit cours d'eau de 9 km, immortalisé par Maurice Denis, qui irrigue la commune de Chambourcy vous découvrirez le golf de Joyenval voisin du Désert de Retz. Dans le village, non loin de l'église qui abrite les reliques de Sainte-Clotilde, vous trouverez la demeure du peintre André Derain "La Roseraie", où il vécut de 1935 à sa mort en 1954.
Vous visiterez son parc arboré récemment réaménagé et réouvert au public. Vous terminerez la randonnée dans la plaine de la Jonction, acquise par l'Etat sous le second Empire pour réunir les domaines de chasse des deux massifs forestiers la forêt de Saint-Germain et la forêt de Marly, c'est aujourd'hui un site classé constituant un corridor biologique.

Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Par Sylvie Dubois, guide de l'association Randothèmes

SAMEDI
30 MARS 14H30

3h

10 € / personne, à partir de 15 ans

Parking des Serres du Lycée Agricole,
route des Princesses
78100 Saint-Germain-en-Laye

Niveau : moyen - 9 km
Se munir de bonnes chaussures.

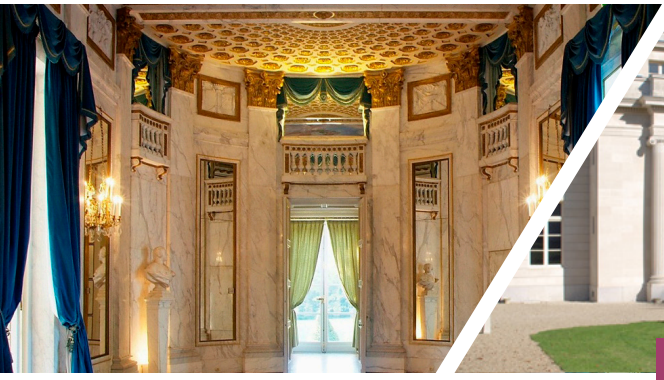
BON PLAN !
Arrêtez-vous au Lycée Agricole et Horticole de Saint-Germain pour faire vos provisions en produits locaux.

VISITE GUIDÉE
À PARTIR DE 12 ANS

LE PAVILLON DE MUSIQUE DE LA COMTESSE DU BARRY

Cette année sera la dernière saison musicale pour le Pavillon de Musique de la Comtesse du Barry. La programmation sera hétérogène, de qualité, et également pleine de surprises. Six dates toujours pour profiter de ce lieu remarquable. Au programme, balade dans le parc, histoire de l'Art et musique ! Sans oublier la vue imprenable que l'on a depuis ce petit temple grec, qui s'étend de La Défense au Mont Valérien, en passant par la vallée de la Seine !

- 18 novembre : "Fantaisies espagnoles"
- 16 décembre : "Chopin"
- 13 janvier : "L'Amour et la vie d'une femme"
- 3 février : "Musique italienne"
- 17 mars : Rendez-vous particulier "Bouquet final"
- 7 avril : "Orchestre de chambre Les Siècles"



Réservation obligatoire
Tél. 01.30.87.20.63
info@seine-saintgermain.fr

Les grilles ouvrent à 14h30 et les visites commencent à 14h45. Tous les concerts ont lieu à 16h30 et durent 1h.
Le contrôle des billets s'effectue à l'entrée du domaine, deuxième grille. Un parking est situé à l'intérieur du parc, merci d'y stationner votre véhicule.

1h30 / visite guidée, 1h / concert

- Visite guidée seule : 12 €
- Concert seul : 20 €
- Visite et concert : 30 €
- Rendez-vous particulier : 50 €

Pavillon de Musique, 8 chemin de la Machine, 78430 Louveciennes

BON PLAN !
N'oubliez pas votre carte du Chemin des Impressionnistes et parcourez le circuit Pissarro de Louveciennes à Marly-le-Roi.

Le programme détaillé est disponible à l'Office de Tourisme ou sur le site internet du Pavillon de Musique (www.pavillondemusiquedubarry.fr) sur la page événements publics.

BOX'OFFICE
À LA JOURNÉE

EXPLORATEURS D'UN JOUR

Vous accueillez des amis, de la famille et vous ne savez pas quoi leur proposer ou vous manquez de temps pour leur concocter une belle journée ? Optez pour l'une de nos box'Office et savourez avec eux un moment inoubliable à Saint Germain Boucles de Seine ! Retrouvez quatre ambiances pour un dépaysement garanti (oui, même tout près de chez vous !), avec, dans chaque box, une activité détente, un déjeuner et une visite !

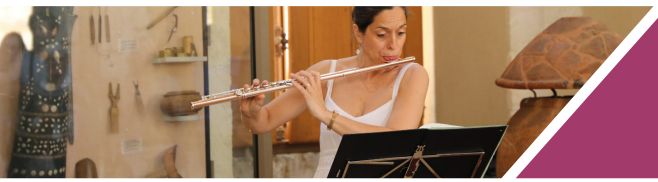
Comment ça marche ?

Choisissez l'une de nos box'Office (Impressionniste, Jeux & Nature, Culture & Nature ou Golf & Château) ; appelez notre spécialiste Juliana au 01 30 87 23 37 ; validez et... action !

RENDEZ-VOUS EN VILLE

NOVEMBRE

3 oct - 3 déc	Exposition "Le Vésinet et la Grande Guerre" au théâtre Alain Jonemann du Vésinet
Du 3 au 28 novembre	Exposition "La guerre des Lulus" à la médiathèque Maupassant de Bezons
9 novembre	Concert franco-allemand au Centre Culturel Jean Vilar de Marly-le-Roi
9 novembre	La nuit du conte : l'Afrique à la salle Saint-Saëns de Louveciennes
Les 9, 10 et 11 novembre	Commémoration du centenaire du 11 novembre 1918 à Sartrouville
Du 9 au 19 novembre	Exposition "Les Français et la guerre, 1914-1918" à la mairie de l'Etang-la-Ville
10 novembre	Concert commémoratif "La paix en partage" à la salle des fêtes de l'Hôtel de Ville de Marly-le-Roi
10 novembre	Spectacle "Ménage en Seine" au Centre Culturel Georges Brassens du Mesnil-le-Roi
Du 10 au 18 novembre	Exposition-conférence "Nos Poilus de Carrières" à l'Hôtel de Ville de Carrières-sur-Seine
10 et 11 novembre	9ème salon Vins et Saveurs au gymnase Carnot de Sartrouville
11 nov - 28 avril	Exposition "Albert Robida, science-fiction hier, réalité aujourd'hui - Un visionnaire à la Grenouillère" au musée de la Grenouillère de Croissy-sur-Seine
16 et 17 novembre	Forum de la famille à l'espace Gérard-Philippe de Sartrouville
Du 16 au 18 novembre	Les "Gourmandises culturelles" sur le thème du chocolat à Chambourcy
17 novembre	Salon Crea Design, 2ème édition à la salle Saint Saëns de Louveciennes
17 novembre	Concert "Claude de France" à la Maison natale Claude-Debussy
24 nov - 15 déc	Le mois de la création locale à La Graineterie de Houilles
23 novembre	Concert classique - Nathanaël Gouin, pianiste à Chambourcy
24 novembre	Semaine Européenne de la Réduction des Déchets : mobilisation de BiodiverCités78 sur le marché de Fourqueux
30 nov - 2 déc	Marché de Noël, place Maurice Berteaux à Chatou



Tous les premiers dimanche du mois de novembre à mars : visite musicale et atelier sonore avec l'Ensemble Calliopée au Musée d'Archéologie nationale.

DÉCEMBRE

1er décembre	Concert "Diane au bois" à la Maison natale Claude-Debussy
1er décembre	Un conte pyrotechnique de Noël sur la Place du Marché de Saint-Germain (Marché de Noël du 8 au 24 décembre)
1er et 2 décembre	Marché de Noël du Mesnil-le-Roi
2 décembre	"Village de Noël" à l'Espace Pierre Delanoë de Fourqueux
2 décembre	Concert de musique baroque par l'ensemble *Masques* à l'église Saint-Vigor de Marly-le-Roi
8 décembre	Le Téléthon à l'Espace Pierre Delanoë de Fourqueux
8 décembre	Marché de Noël de Louveciennes
14 et 15 décembre	Chanorier fête Noël à Croissy-sur-Seine
Du 19 au 26 décembre	Animations de Noël (installation d'une patinoire) sur la place des Fusillés à Sartrouville
30 décembre	La Corrida pédestre de Houilles

JANVIER

19 janvier	Concert "Poisson d'or" à la Maison natale Claude-Debussy
22 janvier	Conférence sur les archives départementales à l'Espace Pierre Delanoë de Fourqueux

FÉVRIER

1 et 2 février	Rencontres musicales de Croissy-sur-Seine, avec Chatou et le Vésinet
2 février	Concert de musique classique et contemporaine par les chorales Contrepoint et Seine Simphonia au Carré des Mousquetaires au Port-Marly
8 et 9 février	"Jazz en Hiver" à Chambourcy

MARS

15 et 16 mars	Festival du film de Marly au cinéma Le Fontenelle
23 mars	Concert "Mon songe musical" à la Maison natale Claude-Debussy
23 mars	Friandises musicales "Carnaval des animaux de Saint-Saëns" à Croissy-sur-Seine
30 et 31 mars	Exposition de modèles réduits par le Model Club du Port-Marly et plusieurs clubs de modélisme invités, au complexe sportif d'Artagnan.

Chaque dernier dimanche des mois de novembre, février et mars : visites "surprise" du château de Monte-Cristo au Port-Marly.

Nos conditions générales de vente sont régies par les articles R.211-3 à R.211-11 du Code du Tourisme. Elles peuvent être obtenues sur demande auprès de l'Office de Tourisme.

CONDITIONS PARTICULIÈRES DE VENTE
PRESTATIONS GRAND PUBLIC – DU 1ER NOVEMBRE 2018

PRÉAMBULE

Conformément à l'article L211-8 du Code du Tourisme, les présentes conditions particulières de vente ont vocation à informer les clients de l'office de tourisme du contenu des prestations proposées relatives au transport et au séjour, du prix et des modalités de paiement et des conditions d'annulation. Conformément à l'article L211-9 du Code du Tourisme, l'office de tourisme se réserve le droit d'apporter des modifications aux présentes conditions particulières de vente, auquel cas ces informations seront portées par écrit à la connaissance des intéressés. Une des missions principales de l'Office de Tourisme est la promotion touristique de la destination. L'Office de tourisme intercommunal Saint-Germain Boucles de Seine ne peut être tenu responsable pour la mauvaise exécution des prestations proposées par les prestataires de son territoire.

RÉSERVATIONS

L'inscription est obligatoire pour chaque prestation. Les inscriptions sont ouvertes a minima un mois précédant la date de la prestation. La réservation deviendra effective lorsque le client aura acquis un billet emportant pleinement de sa part l'acceptation des conditions générales et particulières de ventes. L'office de tourisme se réserve le droit de refuser toute personne se présentant spontanément au point de rendez-vous le jour de la prestation sans réservation. Le billet est uniquement valable pour le lieu, la séance, la date et l'heure.

TARIFS

Les tarifs de nos prestations sont fermes et globaux. Les tarifs incluent les droits d'entrée éventuels, la prestation du guide et le goûter s'il y en a un, ainsi que les frais de réservation.

RÉTRACTATION

Le droit de rétractation ne s'applique pas aux prestations d'hébergement, de transport, de restauration, de billetterie, de loisirs qui sont fournis à une date ou à une période déterminée en application de l'article L.121-20-4 du Code de la Consommation.

MODALITÉS DE RÈGLEMENT

Le paiement doit intervenir avant la prestation :
A l'Office de Tourisme Intercommunal Saint Germain Boucles de Seine : en espèces, par chèque (à l'ordre de l'OTI Saint Germain Boucles de Seine) ou par carte bancaire. Au Bureau d'Information Touristique de Marly-le-Roi : en espèces ou par chèque (à l'ordre de l'OTI Saint Germain Boucles de Seine). Par internet : via TIPI régie sur le site Internet www.seine-saintgermain.fr

EFFETS PERSONNELS

L'office de tourisme recommande à chaque participant de veiller sur ses effets personnels et décline toute responsabilité en cas de perte ou de vol.

CONDITIONS D'ANNULATION

Annulation du fait de l'office de tourisme

Dans ce cas, l'office de tourisme doit informer le client par courrier ou courriel, avec accusé de réception. Le client, sans préjuger des recours en réparation des dommages éventuellement subis, sera remboursé dans un délai de 60 jours et sans pénalité de la somme versée. Ces dispositions ne s'appliquent pas, lorsqu'est conclu un accord amiable ayant pour objet l'acceptation par le client d'une prestation de substitution

proposée par l'office de tourisme. Si l'office de tourisme est amené à modifier les programmes, la distribution ou les horaires, le billet ne fera l'objet d'aucun échange ou remboursement.

Annulation du fait du client

En cas d'annulation par le client, aucun remboursement ne sera effectué, sauf sur présentation d'un certificat médical nominatif et dans lequel sera expressément indiqué que la pathologie a entrainé une contre-indication à la prestation. Le remboursement sera effectué par virement bancaire sur présentation d'un RIB. Après réception du paiement, le billet ne peut être ni repris, ni échangé, même en cas de perte ou de vol. Aucun duplicata ne sera délivré et toute revente est interdite.

CAS DE FORCE MAJEURE

Si la manifestation est interrompue au-delà de la moitié de sa durée ou annulée par des circonstances de force majeure, telles que – à titre indicatif mais non limitatif, la survenue d'un cataclysme naturel, d'un conflit armé, d'un conflit du travail, d'une injonction impérative des pouvoirs publics, d'une perturbation des transports et/ou de l'approvisionnement en matières premières ou d'un accident d'exploitation, c'est-à-dire de l'occurrence d'un événement que l'office de tourisme n'avait pas eu la possibilité de prévoir, qui sera indépendant de sa volonté et incapable de surmonter malgré sa diligence et ses efforts pour y résister - le billet ne fera l'objet d'aucun remboursement.

IMMATRICULATION, ASSURANCE ET GARANTIE

Immatriculation n° IM078170002. Responsabilité Civile Professionnelle : ETHIAS / PNAS, 159 rue du Faubourg Poissonnière, 75009 PARIS. Garantie financière : APST, 15 avenue Carnot, 75017 PARIS

LITIGES

Les présentes conditions particulières de vente sont soumises à la loi française. Toute réclamation relative à une prestation doit être adressée, par lettre à l'office de tourisme, seul compétent pour émettre une décision sur les litiges, dans les 5 jours à compter du début de la prestation. Pour tout litige qui pourrait naître entre les parties tant à l'interprétation qu'à l'exécution de la prestation, l'office de tourisme et le client s'obligent, préalablement à toute instance, de trouver un accord amiable.Tout litige qui n'aura pu être réglé à l'amiable relèvera du Tribunal de Commerce ou du TGI de Versailles pour une personne morale, et du Tribunal compétent conformément à l'article L.141-5 du Code de la Consommation, pour une personne physique.

INFORMATIONS PRATIQUES

Les animaux ne sont pas admis pendant les visites. Prévoir des vêtements et chaussures appropriés, en fonction de la visite. Les enfants mineurs sont accompagnés de leurs parents. Les âges renseignés sur chaque visite sont fixés en fonction du contenu par les guides et indiquent l'âge minimum pour pouvoir participer aux manifestations.

Pour le Pavillon de Musique de la Comtesse du Barry :

- Le rendez-vous est fixé à l'entrée du Pavillon de Musique au 8 chemin de la Machine à Louveciennes.
- Chaque prestation débute 15 minutes après l'heure du rendez-vous.
- L'inscription est obligatoire pour chaque prestation. Les places étant limitées, il est recommandé de s'informer des disponibilités auprès de l'Office de Tourisme dont les coordonnées sont ci-après.
- Selon les prestations choisies, le tarif comprend le droit d'entrée, la prestation d'un conférencier et le concert

Crédits photographiques par ordre d'apparition : Ebénisterie d'Elise, Musée Fournaise, Musée Marmottan-Monet, Véronique Vandenroy (Brindilles), Cazaudehore-La Forestière, Artistes et Compagnie et Archives municipales ville de Saint-Germain, Pavillon Henri IV, Musée d'Orsay, *Le Déjeuner des Canotiers à Chatou* - P-A. Renoir - Phillips Collection-Washington, château de Monte-Cristo, Racine fait répéter Esther aux élèves de Saint-Cyr devant Louis XIV et Madame de Maintenon. Peinture de 1830 - Musée de l'éducation de Rouen, ville de Chambourcy, Fondation Julienne Dumeste et Wikimedia Creative Common.

Edité par l'Office de Tourisme Intercommunal Saint Germain Boucles de Seine – Organisme local de tourisme immatriculé au registre des opérateurs de voyages et de séjours - N° SIRET 824 932 016 00010 – code APE 7990 Z

SAINT GERMAIN BOUCLES DE SEINE TOURISME

Contacts

Office de Tourisme Intercommunal
Jardin des Arts, 3 rue Henri IV
78100 Saint-Germain-en-Laye
Tél. : 01 30 87 20 63
info@seine-saintgermain.fr
www.seine-saintgermain.fr

Basse saison (du 1er octobre au 1er mai)
Du mardi au vendredi :
de 10h30 à 13h et de 14h à 17h30
Samedi : 10h30 à 18h

Fermé le dimanche, le lundi et les jours fériés.

Bureau d'Information Touristique
2 avenue des Combattants
78160 Marly-le-Roi
Tél. : 01 30 61 61 35

Basse saison (du 1er octobre au 1er mai)
Mercredi : de 14h à 17h
Samedi et dimanche : de 10h30 à 12h30 et de 14h à 17h

Vacances de la Toussaint et de Printemps : mercredi, samedi et dimanche aux horaires indiqués ci-dessus.
Ainsi que le jeudi et le vendredi : de 14h à 17h

Fermé les jours fériés.

Offices de Tourisme de France

Saint Germain boucles de seine
COMMUNAUTÉ D'AGGLOMÉRATION

Imprimé par Anquetil Murcar Graphique - 16, avenue de Suède, BP 97, 14110 CONDE-SUR-NOIREAU